



**/EN/** Not to be used with electronic devices in the circuit (e.g. light dimmer). **/DE/** Sie ist nicht in Kreisen, wo elektronische Geräte (z. B. mit Verdunkler) vorhanden sind, zu verwenden. **/FR/** Ne pas utiliser en circuits avec les dispositifs électriques (par exemple avec l'assombrisseur).

**/NL/** Niet gebruiken in een circuit met elektronische apparatuur (bijv. met een dimmer). **/IT/** Non utilizzare in combinazione con apparecchiature elettroniche (ad es., con regolatori d'intensità). **/PL/** Nie stosować w obwodach z urządzeniami elektronicznymi (np. ze skiemniaczem). **/CZ/** Zářivka nemá přizpůsobena ke stmívání. **/SK/** Žiarivka nie je prispôsobená k stmievaniu. **/HU/** Fényerő szabályozós kapcsolóval nem használható. **/RO/MD/** Nu se va folosi în circuite cu dispozitive electronice (de ex.: regulator de lumină). **/SI/** Ne smemo uporabljati v električnem krogu s elektronskimi napravami (npr. z zatemnilnim stikalom). **/BG/** Да не се използва във вериги с електронни устройства (нпример, с реостат за регулиране силата на светлината на лампа). **/RU/BY/** Не использовать в схемах с электронными устройствами (нп. со светорегулятором). **/UA/** Не використовувати в схемах з електронними пристроями (н-д стемновачем світла). **/LT/** Nenuaudoti grandyse kartu su elektroniniuose i rengimais (pvz. su šviestos tamsisituju). **/LV/** Nelielot sistēmās ar elektroniskām ierīcēm (piemēram, ar tumšotājiem). **/EE/** Mitte kasutada ahelas elektronseadmetega (näiteks hämardiga).



**/EN/** WEEE label signifies the necessity of selective collection of waste electric and electronic equipment. The products thus marked must not be disposed of to the standard waste bins together with other types of waste. Such products may be environmentally harmful and require special forms of processing, recovery, recycling and neutralization.

**/DE/** Das WEEE-Zeichen verweist auf die Notwendigkeit, verbrauchte Elektro- und Elektronikgeräte getrennt zu sammeln. Produkte, die dieses Zeichen tragen, können nicht mit normalem Müll entsorgt werden. Derartige Produkte können umweltschädlich sein und benötigen besondere Methode der Verarbeitung, Wiederverwertung, Recycling und Unschädlichmachung.

**/FR/** Ce marquage indique la nécessité de le ramassage sélectif des appareils électriques et électrotechniques usés. Les appareils marqués de cette manière ne peuvent pas, sous la peine d'amende, être jetés à la poubelle avec les autres déchets. Ces appareils peuvent nuire à l'environnement et à la santé humaine, ils exigent la forme spéciale de l'élaboration / récupération / recyclage / neutralisation.

**/NL/** Dit kenmerk wijst op de noodzaak om gebruikte elektrische en elektronische apparatuur selectief te verzamelen. Producten die dit teken hebben, mogen op straffe van een boete niet weggegooid worden met gewoon afval. Deze producten kunnen schadelijk zijn voor het milieu en de menselijke gezondheid, ze vereisen speciale verwerking / recycling / onschadelijk maken.

**/IT/** Questo contrassegno segnala l'obbligo di raccolta differenziata dei dispositivi elettrici ed elettronici esausti. I prodotti così contrassegnati non possono, a pena di ammenda, essere gettati tra i normali rifiuti, insieme ad altri scarti. Questi prodotti possono arrecare danni all'ambiente e alla salute umana, e richiedono pertanto speciali procedure di lavorazione / recupero / riciclaggio / neutralizzazione.

**/PL/** Oznakowanie WEEE wskazuje na konieczność selektywnego zbierania zużytego sprzętu elektrycznego

i elektronicznego. Wyrobów tak oznakowanych, pod karą grzywny, nie można wyrzucać do zwykłych śmieci razem z innymi odpadami. Wyrobów takie mogą być szkodliwe dla środowiska naturalnego i zdrowia ludzkiego, wymagają specjalnej formy przetwarzania / odzysku / recyklingu / unieszkodliwiania.

**/CZ/** Označení WEEE uvádí nutnost selektivního sběru použitého elektrického a elektronického vybavení.

Takto označené výrobky není možno vyhazovat spolu s ostatním běžným odpadem. Takové výrobky mohou být škodlivé pro životní prostředí a využídat zvláštní formu zpracování, renovace, recyklace a zneškodnění.

**/SK/** Označenie WEEE uvádzá nutnosť selektívneho zberu použitého elektrického a elektronického vybavenia. Takto označené výrobky nie je možné vyhazovať spolu s ostatnými obyčajnými odpadkami.

Takéto výrobky môžu byť škodlivé pre životné prostredie a využádajú si speciálnu formu spracovania, reňovacie, recyklácie a zneškodnenia.

**/HU/** A WEEE jelölés az elhasznált elektronikai és elektromos készülékek feltétlen szeléktív gyűjtésére utal. Az ily módon jelölt termékeket nem szabad az általános gyűjtésbe, a többi hulladékkel együtt tárolni. Az ily módon jelölt termékek veszélyesek lehetnek a természetes környezetre és speciális feldolgozási, visszagyűjtési, újrahasznosítási és megsemmisítési eljárás igényelnek.

**/RO/MD/** Marcajul WEEE indică necesitatea de colectare selectivă a echipamentului electric și electronic uzat. Produsele astfel marcate nu pot fi aruncate la gunoi obișnuit împreună cu alte deșeuri. Aceste produse pot provoca daune mediului natural și necesită o formă specială de prelucrare, recuperare, redidare și neutralizare.

**/SI/** Ta označitev pomeni nujno selektivno zbiranje izrabljenih električnih in elektronskih naprav. Skladjanje v navadna smetišča skupaj z drugimi odpadki izdelkov, ki so tak označene je prepovedano - takšno deljenje je ogroženo z denarno kaznijo. Ti izdelki so lahko škodljivi za naravo in ljudi, ter zahtevajo posebne forme predelave/ponovne uporabe / recikliranja / uničenja.

**/BG/** Означението WEEE посочва необходимост от селективно събиране на изразходваните електрични и електронни устройства. Така означените изделия не могат да се изхвърлят на обикновен смет заедно с други отпадъци. Такива изделия могат да са вредни за природната среда и изискват специална форма на преработване, възстановяване, рециклиране безвредяване.

**/RU/BY/** Обозначение WEEE указывает на необходимость селективного сбора использованного электрического и электронного оборудования. Так обозначенные изделия нельзя выкидывать вместе с обычным мусором и другими отбросами. Такие изделия могут быть вредны для окружающей среды и требуют специального способа переработки, регенерации, рециклирования и обезвреживания.

**/UA/** Позначення WEEE вказує на необхідність селективного збору використаного електроустаткування та електронних пристрів. Так позначені і вироби не дозволяються викидати у загальний смітник, в тому числі інші відпадки. Такі вироби можуть бути вредні для навколишнього середовища та вимагають спеціальної форми переробки, регенерації, рециклизації та утилізації.

**/LT/** Žymėjimas WEEE nurodo selektyvaus naudotų elektrinių ir elektroninių i renginių surinkimo būtinybę. Šiuo ženklu pažymėtų gaminių negalima mesti kartu su jprastomis ūkišlėmis. Tokie gaminiai gali kenkti aplinkai ir reikalauja specialaus perdirbimo, perdirbimo kartotiniam panaudojimui, utilizavimo ir nukenksminimo.

**/LV/** Hermētā gaismeklīs un tā komponenti nav bilstami apkārtējai videi. levietojot gaismeklā iepakojumu atkritumu tvertnē jaatdala papira daļas no plastmasas un citiem elementiem, jaizmet atsevišķas, speciāli piemērotas atkritumu tvertnēs. Gaismeklī, kuru vairs neletoj, jaizmet tam piemērotas atkritumu tvertnēs, vai jaievēro dabas aizsardzības organizāciju ieteikumi. Hermētā gaismeklā lietotās spuldzes nedrikst ievietot kopējā atkritumu tvertnē jaievēro pārdevēja vai rāzotāja ieteikumi.

**/EE/** Tāhīs

WEEE osutab vajadusele kasutud elektriligne või elektrooniline toode valikuliselt osadesk lammutada. Sellist tähistust kandvaid tooteid ei tohi visata ära koos olmepürigiga. Need tooted võivad olla keskkonnakahulikud ning nõuavad erikäitlust ja kahjustamist.



/EN/ Lamps cannot be used in conditions where it can be exposed to moisture /DE/ Die Lampe darf nicht unter feuchten Umfeldbedingungen eingesetzt werden /FR/ La lampe ne peut pas être utilisée dans des conditions humides /NL/ De lamp kan niet gebruikt worden in omstandigheden waar deze blootgesteld wordt aan vocht /IT/ La lampada non può essere utilizzata nelle condizioni, in cui è esposta all'azione dell'umidità /PL/ Lampy nie można stosować w warunkach, w których narażona jest na działanie wilgoci /CZ/ Lampu nelze používat v místech, kde je vystavena působení vlhkosti /SK/ Lampa (svetlo) sa nemôže používať na miestach, v ktorých je vystavenná na pôsobenie vlhkosti /HU/ A lámpa nem használható olyan helyen, ahol nedvességnak lehet kitéve /RO/MD/ Lampa nu poate fi utilizată în condițiile în care aceasta este expusă la umiditate /SI/ Luči se ne sme uporabljati v razmerah, ko je ta izpostavljena vlagi /BG/ Лампата не може да се използва в условия, при които е изложена на въздействието на влага /RU/BY/ Лампа не может быть использована в условиях, при которых она подвергается воздействию влаги /UA/ Лампа не може бути використана в умовах, при яких вона піддається впливу вологи /LT/ Lemos negalima naudoti salygose, kuriose veikiama ji drėgmės /LV/ Lampu never izmantot apstakļos, kuros tā tiktū paklauta mitruma iedarbibai /EE/ Lampi ei tohi kasutada tingimustes, kus see on allutatud niiskuse toimele.



/EN/ If applied in closed or sealed light fixtures, it may reduce the service life of the light source. /DE/ Die Verwendung in geschlossenen oder hermetischen Gehäusen kann die Lebensdauer der Lichtquelle verkürzen. /FR/ L'utilisation des sources lumineuses dans des luminaires fermés ou hermétiques peut raccourcir leur durée de vie. /NL/ Toepassing in gesloten of hermetisch afgesloten armaturen kan een lagere levensduur van de lichtbron tot gevolg hebben. /IT/ L'impiego di faretti chiusi o ermetici può ridurre la vita utile della sorgente luminosa. /PL/ Stosowanie w oprawach zamkniętych lub hermetycznych może powodować skrócenie trwałości światła. /CZ/ Používání v uzavřených nebo hermetických svítidlech může vést ke zkrácení životnosti světelného zdroje. /SK/ Používanie v uzavorených alebo hermetických svietidlách môže viesť k skráteniu životnosti svetelného zdroja. /HU/ Zárt vagy légmentes lámpatestekben való alkalmazása a fényforrás élettartamának csökkenését okozhatja. /RO/MD/ Utilizarea în carcase inchise sau ermetice poate scurta durata de funcționare a sursei de lumină. /SI/ Uporaba v zaprtih ali hermetičnih svetilkah lahko privede k krašjanju trajnosti vira svetlobe. /BG/ Използването в затворени или херметични осветителни тела може да доведе до съкращаване на експлоатационния живот на източника на светлина. /RU/BY/ Использование в закрытых или герметичных корпусах может сократить срок службы источника света. /UA/ Використання в закритих або герметичних корпусах може скоротити термін служби джерела світла. /LT/ Naudojimas uždaruose ar hermetiškuose rėmuose gali sutrumpinti šviesos šaltinio gyvybingumą. /LV/ Lietošana slēgtos vai hermetiskos korpusos var

saisināt gaismas avota ilglaicigumu. /EE/ Kasutamine suletud või hermeetiliste valgustitega võib põhjustada valgusallikla eluea lühinemist.



/EN/ The light source becomes heated to a high temperature. Replacement of the light source must be carried out with the power supply disconnected after the product has cooled down /DE/ Die Leuchtquelle erwärmt sich stark. Die Lichtquelle sollte bei getrennter Stromversorgung ausgetauscht werden, nachdem das Produkt abgekühlt ist. /FR/ Source de produit se chauffe jusqu'à la température élevée. Le remplacement de la source de lumière doit être effectué avec l'alimentation électrique débranchée après le refroidissement du produit /NL/ Lichtbron verwarmt zich tot hoge temperatuur. De lichtbron moet worden vervangen terwijl de voeding is losgekoppeld nadat het product is afgekoeld /IT/ La fonte di luce si riscalda fino a temperatura elevata. La sostituzione della sorgente luminosa deve essere effettuata con l'alimentazione scollegata dopo il raffreddamento del prodotto /PL/ Źródło światła nagrzewa się do wysokiej temperatury. Wymianę źródła światła należy wykonywać przy odłączonym zasilaniu po wystąpieniu wyrobu /CZ/ Světelný zdroj se zahřívá do vysoké teploty. Světelný zdroj by měl být vyměněn s odpojeným napájením, po vychladnutí výrobku /SK/ Svetelný zdroj sa zahrieva do vysokej teploty. Svetelný zdroj by mal byť vymenýn s odpojeným napájaním, po vychladnutí výrobku /HU/ A fényforrás magas hőmérsékletre felhevül. A fényforrás cseréjét kikapcsolt állapotban mellett, a termék lehűlése után kell végezni /RO/MD/ Sursa de lumină să încâlzească la temperaturi ridicate. Sursa de lumină trebuie înlocuită cu sursa de alimentare deconectată, după ce produsul s-a răcit /SI/ Izvir svetlobe se ogrevá do visoke temperature. Vir svetlobe zamenjati, ko je izdelek odklopiljen od napajanja in je ohlajen. /BG/ Източник на светлина нагрява се до висока температура. Замяната на светлинния източник трябва да се направи при изключено захранване, след като продуктът се охлади /RU/BY/ Источник света нагревается до высокой температуры. Замена источника света должна производиться при отключенном питании, после того как изделие остынет /UA/ Джерело світла нагрівається до високої температури. Заміна джерела світла повинна проводитися при вимкненому живленні після того, як вирік охолоне /LT/ Šviesos šaltinis sušyla įki aukštos temperatūros. Šviesos šaltinį reikia keisti atjungus maitinimą ir atvėsus prietaisui /LV/ Gaismas avots iestisit līdz aukstai temperatūrai. Gaismas avota nomaina jāveic, atvienojot strāvas padevi pēc tam, kad izstrādājums ir atdzīsis /EE/ Valgusallikas kuumeneb ülesse kõrga temperatuurini. Valgusallikas vahetamist tuleb teostada ainult siis kui toode on vooluvõrgust välja lülitatud ning maha jahtunud.

[www.kanlux.com](http://www.kanlux.com)

(PL) Kanlux SA, ul. Objazdowa 1-3, 41-922 Radzionków (CZ) Distributor: Kanlux s.r.o., Sadová 618, 738 01 Frydek-Mistek (SK) Distributor: Kanlux s.r.o., Zlatovská 2179/28, 911 05 Trencín (HU) Forgalmazza: Kanlux Kft., 9026 Győr, Bacsai út 153/a (UA) ТОВ «КАНЛЮКС», 08130, Київська область, Києво-Святошинський район, с.Петровська Борщагівка, вул. Соборна, будинок 1-Б, офіс 617 (RO) Kanlux Lighting S.R.L. Olteniei 249 Popesti Leordeni, 077160, Ilfov (RU) ООО Kanlux, ул. Комсомольская, д. 1, 142100, г. Подольск, Московская область, Российская Федерация 000 Канлюкс-Электромонтаж, ул. Комсомольская, д. 1, 142100, г. Подольск, Московская область, Российская Федерация (BG) Kanlux EOOD, Warehouse area Gopet Logistics, 1532 Kazichene, Sofia, ph.+359 2 42 19 623 (DE) Kanlux GmbH, Flugplatz 21, 44319 Dortmund (FR) Kanlux France SAS, 2248 Rue Marcadet, 75 018 Paris (GB) Kanlux LTD, 2703 Sugar Mill Business Park, Oakhurst Road, LS117HL Leeds  
Származási hely: Kina Made in P.R.C. 2025/03-1